2 Korin

1 Pol, Negur nẽ oroya bunem Kristus Jesus nẽ
aposel wõ aun, neda turada Timoti ado,
pas enei Negur nẽ sios Korin bun ado, tamo
kayau fateul ganan Akaia provins bun dibodok
bun matotof.
2 Tamada Negur ado Odug Jesus Kristus neid
wau ifenẽya ado wau inosiya, ã bun ibodõf.

Wau Yo Fiya Ganan Nẽ Negur

3 Negur, neda Odug Jesus Kristus Tama, wau
yũya nẽ Tama, wau yo fiya ganan nẽ Negur yana
talesauf,
4 ĩ neda morõ ganan bun wauda yo fedig, anĩ
nigin, ada dug wau yo fiya Negur bun tamal talen
anĩ bunem, idi morõ adodo anidi waud yo tafedig.
5 Kristus nẽ darau gogũf, ada namedan isif gen,
neda wau yo fiya anĩg Kristus bunem gogũ felef.
6 Amã darau malef are, anĩ ãgenei wauĩ yo
fiya nigin ado, kel gei yeĩya nigin. Amã waumã
yo fef are, anĩ ãgenei wauĩ yo fiya nigin, anĩ
bunem darau de tekelei amãg malef anĩ, ã faali
gef ulegef.
7 Ã nigin nemã waumã iseya totol ifaref, ere
nigin, amã keleĩ, are ã nemã darau walegef gen,
ã nemã waumã yo fiyag walegef.
8 Turamã tar, darau amã Asia provins bun
malen anĩ, ã to keleĩ youf anĩ, to oromak. Amã
morõ faali fiya kisi feleya sã bagai bun mabodon,
anĩ nigin, amã mata ibodõya nẽ kisig matoron.

9 Momoi, amã waumã bun, es fiya tamo kot bun
taka laa fouf ye di, kisi fedig gen, kisi mafen. Anĩ
ere, amã mug bun to mafar fen, Negur tamo gare
den anidi kel turĩ fedidig ĩ bun mafarauf nigin
enei wõ yen.
10 Ĩ laa nẽ waila ado kafĩ fiya age fiya bun tamal
yalelnaman, anĩ nigin, ĩ fau yalelnamãf. Ĩ toku
yalelnamãf nigin waumã iseya ĩ bun manon.
11 Are ã, ãgenei kosẽya bunem usennamãge di,
Negurem age fouf. Negur ĩ musei neid kosẽya
solof fen, wau ifenẽya nẽ ege luwa ifanamãf
nigin, museim amã nigin Negur de difiyẽf.

Pol Iyõya Nẽ Delẽ Falei Yen

12 Amã mug nigin seli yabiya are yeir: Nemã
kisi es fiya bun kurõ fesif, are amã tenebur ein,
Negur nẽ fateul ado momoi bunem, ã bun bagai
age mafedig. Amã tenebur ein bouwa buru
isennẽya nẽ kisi biya bunem to age mafedig, anĩ
ere, Negur nẽ wau ifenẽya bunem age mafedig.
13-14 Amã ereb ã uweseg fen, ã keleĩ anĩ wal fiya
to matotkeneik. Gama ã amã nigin naal keleĩ, anĩ
ere, ã amã nigin keleĩ bagai youf anĩ oromak, anĩ
bunem amã Odug Jesus nẽ naa bun ã nigin selĩ
malesauf gen, ãg amã nigin selimã walesagauf.
15 Aya enei momoi bagai agef wõ youf au fen, ã
sain uru el fiya walogouf nigin, ã ket ki yeĩya anĩ
kisi afen.
16 Aya Masedonia provins ileya nigin asi, ki ayei
ken, Masedonia ele fen, anenem ã gein baban
kela asi di, ã aya Judia distrik ileya nigin sur
wiyagauf nigin kisi afen.

17 Sain aya enei kisi afen, aya karika bagai age
afen de? Aya, tenebur nẽ tamo kayau age difedig
gen, nameun “Sã” au fen, sigoroum “Yo” auf de?
18 Anĩ ere, Negur ĩ age afouf ye fen, agef bagai
dõ fedig gen, nemã od ã gein isif are yo ye fen,
sãya sã.
19 Ere nigin, Negur Naal, Jesus Kristus ĩ nigin,
aya, Sailas Timoti ado geid ã atun wogõ mayeĩdig
anĩ, ĩ sain tekelei bun, yo ye fen, to sã yedig, anĩ
ere, ereb ĩ yo yef anĩ, ĩ faimud agef dõf kisi feledig.
20 Ereb Negur age afouf yen od anĩ ganan
Kristus bun yoya dogol. Anĩ nigin, ĩ bunem ada
Negur bun fula fiya medeĩya tarousiyouf nigin,
sigoradam “Momoi” taudig.
21 Negurem, amã ado ã, Kristus bun totol tafa-
rauf nigin age fef. Ĩ igirnada fen, ada bun moul fi
fel fen,
22 ĩ, ada yogon nigin, ada bun yogon uris ino
fen, ĩ wauda bun, ereb isiyouf anĩ momoi bagai
isiyouf ye fen, yogon Awa Uur iben.
23 Negur ĩ aya nigin keleĩ bagai nigin, ĩ neu od
megeir fe fen, isennẽdidig, ĩ aya isennauf nigin
aweignek, are aya ã nigin wauĩ ina fen, morõ
ifeneĩya ator ken, Korin to kela asin.
24 Amã ãgenei momoiya nugo fiyẽya nigin to
age mafef, anĩ ere, amã ã wauĩ al fouf nigin ã geid
kabĩ malef, ere nigin, momoiya bunem ã totol
ufaregef.

2

1 Anĩ nigin, aya ã gein morõ ado baban to ki
ayeĩf nigin, neu kisi afon.

2 Ere nigin, aya ã wauĩ morõ afeneĩf are, aim
anĩ aya wau al fiya ifanauf, are ã aya morõ
afenein anim dogol sã de?
3 Aya enei bagai nigin atotkenein, are sain aya
asiyouf bun, idi aya wau al fiya difanauf anidi
bun, aya morõ to alouf nigin age afen. Aya enei
momoi auf, are sain aya wau al fef, ã gananeg
wauĩ al fef.
4 Aya morõ odug ado wau gudũ fiya bun, inã
odug ado atotkenein, are aya ã morõ afeneĩf nigin
to age afen, anĩ ere, ã bun neu wau laa fiya odug
bagai anĩ, ã keleĩ youf nigin age afen.

Mosor Tamo Nẽ Mosor Nigin Weder Tu Keleya

5 Tamo anim morõ ifenen ouf are, ĩ aya morõ to
ifanan, anĩ ere, ĩ ã ganan morõ sau fiya ifenein.
Aya totol bagai to arõf nigin ‘sau fiya’ auf.
6 Ã musei gananem ĩ darau wenẽgen are, ĩ nigin
kisi feleya.
7 Age fiya ban, gama ã in mosor wedereĩ tu kel
fen, ĩ wau yo gouf, anĩ bunem, ĩ wau gudũ fiya
fatuk bagaim to kuroub fiyẽf.
8 Anĩ nigin, aya ĩ ãgenei wauĩ laa fiya baban
ufelnẽgouf nigin totol od arokeneik.
9 Aya, pas bun ã atotkenein, ere nigin, aya ã kisi
ayeĩ di, ã ereb ereb ganan bun neu od dõ gouf anĩ
ailauf nigin age afen.
10 Ã taka nẽ mosor nigin wedereĩ tu kalauf are,
ayag in mosor nigin wederou tu kalauf. Ereb
taka weder tu keleya nẽ ibodõ di, aya wederou tu
kelen, are aya ãgenei biya fiya nigin, Kristus mala
bun wederou tu kelen,

11 are Satanem ada to wal fada fen, bilã youf
nigin age afen. Ere nigin, ada yogon kisi keleĩ.

Bar Itenẽya Mata Nẽ Kabĩ Tamo Tar

12 Sain aya Kristus nẽ biya od wogõ auf nigin
Troas taun ele fen, Odug ĩ aya nigin sukar kã fel
mog ailen,
13 aya fau nameun wau inosiya san, ere nigin,
aya turau Taitus an to ailen. Anĩ nigin, aya idi
dabuo afiyeĩd fen, Masedonia provins elen.
14 Anĩ ere, Negur de mafiyẽf, ĩ faimud amã Kris-
tus bun kusĩ wal fiya bun uyu iroukanamãdig,
agef fen, ĩ, amã bunem, Kristus nigin keleĩ anĩ nẽ
sumeĩ biya, modoũ ganan bun firagagaũ feledig.
15 Ere nigin, amã idi kel gei fedif anidi ado idi
isaikalauf anidi atun, Negur mala bun, Kristus nẽ
sumeĩ biya.
16 Taka bun amã laa nẽ sumeĩ, taka bun amã
mata ifenẽya nẽ sumeĩ biya. Aim anĩ kabĩ age fiya
yaleya kisi feleya?
17 Amã, musei idi Negur nẽ od nigin moni mala
kabĩ daledig gen sã. Age fiya ban, Kristus bun,
amã, tamo Negurem sur fedin gen, Negur mala
bun momoi nẽ bunem wogõ maudig.

3

1 Amã baban yanamã yaleseya nigin gariya
manof de? Amã, tamo tunĩ age difedig gen, kabĩ
biya daledig nẽ isennẽya pas, amam ã gein sur
mafouf be, ãgem amã bun sur gouf de?
2 Ã aug anĩ, nemã pas, are waumã bun itoton,
age fe di, tamo ganan kelei ken, diwesedig.

3 Ã aug anĩ, Kristus nẽ pas, nemã kabĩ nẽ kaũ
anĩ yaor gef, itoton are ink bunem sã, are mata
ibodkeleya Negur nẽ Awa Uur bunem, meein
fadaleya bun sã, are tamo waud bun.
4 Amã enei morok, ere nigin, amã Kristus
bunem, Negur nigin momoiya ado.
5 Amã ereb taka amã mug bunem isif yeya kisi
feleya sã, anĩ ere, amã nemã kisi feleya Negur
bunem isif.
6 Negur ĩ amãg bar itenẽya mata nẽ kabĩ tamo
wõya kisi feleya inenaman, are lo itotoya nẽ sã,
Awa Uur nẽ, ere nigin, lo itotoya anim idenke-
sidig, anĩ ere, Awa Uur im mata ifenẽdidig.

Bar Itenẽya Mata Nẽ Fula Fiya Medeĩya

7 Kabĩ laa irou isidig, are meein bun gegẽ itoton
anĩ fula fiya medeĩya ado isin, anĩ nigin, Israel
tamo kayau yogon fula fiya medeĩya nigin meleid
dẽ yel fen, Moses nẽ nawa lo feleya kisi feleya san,
anĩ ere, fula fiya medeĩya anĩ komomor fen. Kabĩ
age fiya fula fiya medeĩya ado isin ouf are,
8 Awa Uur nẽ kabĩ nẽ fula fiya medeĩya anim lo
nẽ fula fiya medeĩya anĩ to wal fouf de?
9 Tamo neid mosor nigin bouweid bun od yũdig
nẽ kabĩ anĩ, fula fiya medeĩyauf are, kabĩ madur
bagai irou isidig in fula fiya medeĩya nẽ odug naig
fiya bagai!
10 Ereb kulu fula fiya medeĩya yenen, are gama
nẽ fula fiya medeĩya odug bagai nigin, kulu nẽ are
sa kelen.
11 Ereb komomor falauf nẽ anĩ, fula fiya
medeĩya ado isin ouf are, faimud ibodkeleya nẽ
fula fiya medeĩya, yogon odug naig fiya bagai!

12 Anĩ nigin, amã waumã iseya age fiya ado
nigin, amã wogõya bun tuninirya sã.
13 Amã Moses gen sã, ĩ yogo nawa bun lalan
komomor fe mog, Israel tamo kayau to dilouf
nigin, yogo nawa bun gabar dede fedig.
14 Anĩ ere, idi neid kisi totolen, are sain enei
bun, bar itenẽya tubu iweseya bun gabar de anim
fau ibodok. Gabar anĩ fau yaleleya sã ibodok, ere
nigin, Kristus bun dogol anĩ yaleleyauf.
15 Sain enei buneg, Moses nẽ itotoya iweseya
bun, gabar dogo neid waud dede fedig.
16 Anĩ ere, ereb sain taka ĩ Odug bun falei youf
are, gabar are lelek felef.
17 Gama, Odug ĩ Awa Uur, Odug nẽ Awa Uur
ibodok nẽ an, are katĩ feleya taka sã.
18 Anĩ nigin, ada ganan, nawada bun gabarem
dede fiya sã are, Odug nẽ fula fiya medeĩya tail
fen, ada bun so fe di, ada ĩ gen falei fada di, neda
fula fiya medeĩya odugef iledig, are Odug bunem
isidig, ĩ anĩ Awa Uur.

4

Mis Namen Safina Biya Bagai

1 Anĩ nigin, amã Negur nẽ wau yũya bunem
kabĩ enei ado nigin, amã waumã bun to folo
redig.
2 Anĩ ere, amã inokõya ado mama nẽ naab
matoron, amã to madeg ken, Negur nẽ od to falei
mafeledig. Anĩ ere, amã momoi nẽ anĩ yaor mafe
fen, Negur mala bun, tamo ganan dogo neid kisi
es fiya bun, amã mug nigin yanamã iseledig.

3 Amã nemã biya od dede fiyauf are, idi
inanakalauf nẽ anidi bun dede fedif.
4 Teneub enei nẽ waitou, idi momoiya sã anidi
neid kisi ifofakelen, anĩ nigin, Kristus ĩ anĩ Negur
nẽ malakanon, yogon fula fiya medeĩya nẽ biya
od anĩ nẽ lalan, idi ileya kisi feleya sã.
5 Amã, amã mug nigin to wogõ maudig, anĩ ere,
Jesus Kristus ĩ Odug mau fen, amã Jesus nigin
ãgenei ferfer maudig.
6 Negur ĩ iron, “Gugum namen lalan fula fei,”*
yen, inim Kristus nẽ nawa bun yogon fula fiya
medeĩya anĩ, amã keleĩ youf nigin, yogon lalan
waumã bun fula fouf nigin inon.
7 Anĩ ere, amã nameman mis namen gen, safina
biya bagai enei ado, are ereb ereb ganan wal
fiya nẽ megeir, are amã nemã sã, Negur nẽ anĩ
yaorouf nigin.
8 Amã siri ganan bun totol bagai lai difamak,
anĩ ere, narĩ famãya sã; ereb taka age mafouf
nigin neneya difanamak, anĩ ere, amã waumã
folo reya sã;
9 darau difanamak, anĩ ere, to folõ famalef;
didenamã dirarak, anĩ ere, daũ famaleya sã.
10 Amã faimud Jesus nẽ laa anĩ, bouwamã bun
faali ma mayõdig, are Jesus nẽ matag bouwamã
bun yaorouf nigin.
11 Amã mata mabodok, anĩ ere, faimud Jesus
nigin laa bun dinenamãdig, are yogon matag
nemã laa nẽ bouwamã bun yaorouf nigin.
12 Anĩ nigin, laa, amã bun kabĩ yaledig, anĩ ere,
mata, ã bun kabĩ yaledig.

---

* **4:6:** Jenesis 1:3

13 Negur nẽ Itotoya eig yef, “Aya momoi aun,
anĩ nigin, aya wogõ aun.”† Momoiya de tekelei
anĩ nẽ kisi bunem, amãg momoi mauf, anĩ nigin,
amãg wogõ mauf,
14 ere nigin, amã keleĩ, Negur ĩ Odug Jesus laa
bun tamal kel turĩ fen anim, amãg Jesus geid kel
turĩ fama ken, amã ã geid in mala bun inenadauf.
15 Enei ganan are, ãgenei biya fiya nigin, anĩ
bunem, wau ifenẽya anĩ tamo kayau bun kaka fef
ile di, dogo neid Negur de fiyẽya gogũ fef anim,
Negur fula fiya medeĩya ifenẽf.
16 Anĩ nigin, amã waumã to folo redig. Amã
bouwamã buru foinenem ilumuk iledig, anĩ ere,
amã nameman naa ganan bun mataya tobol fe
iledig.
17 Nemã karika ado sain modeg nẽ morõ anim,
faimud ibodkeleya nẽ fula fiya medeĩya, are
morõ anĩ ganan fatuk bagai wal fiya anĩ, amã
malouf nigin kabĩ yaledig.
18 Anĩ nigin, ada ereb maladam tailef ani to lo
tafalauf, anĩ ere, ereb maladam to tailef anĩ lo
tafalauf. Ere nigin, ereb tailef, are sain tobega nẽ,
anĩ ere, ereb to tailef, are faimud ibodkeleya nẽ.

5

Saa Tanon Ibodõya Nẽ Bouwa

1 Ada keleĩ, tenebur nẽ salafat ada anĩ namen
tabodõdig anĩ narĩ fouf are, ada fõ taka Negur bun
tamal ado, are saa ilun oun faimud ibodkeleya nẽ
fõ, are tamo imam inoya sã.

† **4:13:** Sam 116:10

2 Gama ada fõ enei bun tabod ken, osi taudig,
age tafe fen, saa ilun neda ibodõya modoũ bunem
ifounnadauf nigin wauda fatuk irõdig,
3 ere nigin, ada saa tanon ibodõya nẽ bouwa
ifounnadauf sain bun, ada gemũ to diledauf.
4 Ada salafat enei bun tabod mog, morõ faali
tafe fen, osi taudig, ere nigin, ada salafat enei
lelek fel kanadauf nigin to orodadig, anĩ ere, saa
ilun neda ibodõya modoũ bun ifounnadauf nigin
orodadig, anĩ bunem, ereb laa nẽ anĩ, mata anim
itob lauf.
5 Negur ĩ enei nigin bagai ada inoda fen, ada
wauda bun, ereb isiyouf anĩ momoi bagai isiyouf
ye fen, Awa Uur iben.
6 Anĩ nigin, ada faimud kisi totol ado fen keleĩ,
are ada bouwada buru ado tabodok sain anĩ bun,
ada Odug weim to tabodõdig.
7 Ada momoiya bunem tabodõdig, ereb mal-
adam tailef bunem sã.
8 Aya arok, ada kisi totol ado fen, ada bouwada
enei tator ken, Odug geid takai tabodõf nigin
orodaf bagai.
9 Anĩ nigin, ada bouwada buru ado tabodok be
tatorok be, ĩ wau al fouf nigin ada kisi tatenẽf.
10 Ere nigin, ada ganan Kristus nẽ es fiya sia
wagen wõ tauf bagai, are mugu mugu, ereb biya
be sane be, ada bouwada buru ado tabod ken, age
tafen anĩ kilei, yogon mala solo yalouf.

Komo Fiya Nẽ Kabĩ

11 Amã Odug anini fiyẽya anĩ keleĩ nigin, amã
tamo waud yaleya nigin age mafedig. Amã naig
fiya anĩ Negur keleĩ bagai, age fiya gen, amã

nigineg ãgenei kisi es fiya bun yaorouf nigin, aya
wau irok.
12 Amã ã bun baban yanamã yaleseya nigin to
age mafef, anĩ ere, ã amã yanamã walesagauf
nigin sain mafeneik, anĩ bunem, idi ereb waud
bun ibodok anĩ fotokar, ereb meledim dilef anĩ
nigin yeneid dalesedig anidi bun, ã solof irõya kisi
feleya.
13 Amã wadã idenamãf, are Negur nigin. Amã
kisi biya adouf, are ã nigin.
14 Kristus nẽ wau laa fiya anim amã toli
famãdig, amã kisi mafef, tekeleim ganan nigin laa
fen, anĩ nigin, yogon laa bun, ganan gare den.
15 Ĩ ganan nigin laa fen, anĩ nigin, idi mata
dibodok anidi dogo nigin to dibodõf, anĩ ere, ĩ idi
nigin laa fe di, kel turĩ fiyen anĩ nigin dibodõf.
16 Anĩ nigin, gama einenem ilef ganan, ada
tamo nẽ karĩya bunem taka to keleĩ youf. Ada
kulu naab enei bunem Kristus kelein, anĩ ere, ada
baban to age tafedig.
17 Anĩ nigin, taka ĩ Kristus bun ibodok, Negur ĩ
yale, mata bagai inon. Tubu are ilele di, mata anĩ
isin.
18 Enei ganan Negur bun tamal, ĩ Kristus bunem
ada ĩ geid komo fada fen, komo fiya nẽ kabĩ anĩ
ada ifanadan.
19 Are Negur ĩ tamo nẽ mosor idi bun to iwes
fen, Kristus bun tenebur tamo kayau ĩ geid komo
fedin. Agef fen, Negur ĩ komo fiya nẽ od ada bun
inon.
20 Anĩ nigin, amã Kristus nẽ soosi tamo, are
Negur ĩ yogon wau irõya, amã bunem wogõ yedig
gen. Amã Kristus fotokar ã magoneik, Negur geid

komo gouf.
21 Negur ĩ, ada nigin ye fen, Kristus mosor sã
anĩ, mosor ĩ bun inon, are ĩ bunem, ada Negur nẽ
madur bagai wowã tauf nigin age fen.

6

1 Negur nẽ kabĩ tura tar amã, ã totol bagai
marokeneik, are Negur nẽ wau ifenẽya walegen
anĩ, ege to aaluwan ilauf.
2 Ere nigin, Negur ĩ irok,
“Neu wau ifenẽya sain bun, aya õ karĩ ayon,
kel yaleya nẽ naa bun, aya õ asennon.”*
Aya ã arokeneik, gama eĩ Negur nẽ wau ifenẽya
nẽ sain, gama eĩ kel yaleya nẽ naa.

Pol Nẽ Morõ

3 Amã taka delẽ ilauf bun ye to tũ fouf nigin
meein to manodig, are nemã kabĩ yana sane to
ilauf nigin age mafedig.
4 Age fiya ban, amã, naab ganan bun, amã
Negur nẽ kabĩ tamo bagai ya anĩ mafelnẽdidig,
are feseya sã ifareya bun, darau, morõ, wau morõ
bun,
5 didenamak bun, kalabus bun, kusĩ bun, kabĩ
totol bun, bõ mulaĩ itorõya bun ado, naũ bun,
6 karẽtut bun, keleĩ bun, molol bun, dor yaleya
bun, Awa Uur Fateul bun ado, wau laa fiya bagai
bun,
7 momoi nẽ wogõ bun, Negur nẽ megeir bun,
madur bagai nẽ waila ima biyalẽ ado ima kilẽ
bun,

---

* **6:2:** Asaia 49:8

8 tunĩ yanamã dalesedig ado tunĩ to yanamã
dalesedig bunem, yana sane inoya ado yana biya
inoya bunem; amã momoi marok, anĩ ere, amã
idegẽya tamo gen kisi difedig;
9 idi amã nigin keleĩ, anĩ ere, keleĩ sã gen kisi
difedig; gare mauf, anĩ ere, amã mata mabodok;
didenaman, anĩ ere, to didenamakesin;
10 waumã gudũ fef, anĩ ere, faimud waumã kulĩ
yedig; maleg, anĩ ere, musei safina kisi feleya
manenẽdidig; ereb taka sã, anĩ ere, ereb ereb
ganan ado.
11 Korin tamo kayau, amã karika wogõ mayein.
Age ma fen, amã ã bun waumã sukar fatuk bagai
kã mafen.
12 Amã nemã waumã laa fiya ã bun to
mafokeledig, anĩ ere, ãgenei wauĩ laa fiya amã
bun ufokelegedig.
13 Aya neu kesu tar bun gen ã wogõ ayeik, ã
solog fen, wauĩg sukar fatuk bagai kãg.

Momoiya Sã Geid To Bagu Gouf

14 Momoiya sã geid to bagu gouf. Madur bagai
sane ado naig de nigal dũf? Lalan gugum ado ere
bunem nigal dũf?
15 Kristus Satan ado naig fe di, waud tekelei
youf? Ere anĩ momoiya ado, momoiya sã atun
tekelei?
16 Negur nẽ tempel, idegẽya waitou atun, ere
mamad katõ fiya ado? Are ada mata ibodõya
Negur nẽ tempel. Negur iron kilei, “Aya idi geid
mabod ken, idi atun ayõf, age afe fen, aya idi neid
Negur ouf, age afe di, idi neu tamo kayau ouf.”†

† **6:16:** Levitikas 26:12; Jeremaia 32:38; Esekiel 37:27

17 “Anĩ nigin, utornẽdig fen,
fire ufareg,
Odug irok.
Ereb amuyẽ ado to kobũg,
ago ge di, aya ã aleyeĩf.”‡
18 “Aya ãgenei temeĩ di,
ã nau kesu tar, nau barai tar ouf,
Odug saa ilun nẽ kusĩ tamo guri feid uyu
iroudig anĩ irok.”§

7

1 Ã neu oboiyou, ada Negur age afouf yen od
enei ado nigin, ada dug ereb ereb ganan bouwa
ado uur amuyẽ ifenẽdig anĩ lilik tafe fen, Negur
anini fiyẽya bunem fateul bagai wõ tauf.

Pol Nẽ Kulĩya

2 Ãgenei wauĩ bun, amã nigin modoũ unog.
Amã aib taka bun to kũ mafenen, amã aib taka
sane bun to manenen, amã aib taka idegnẽya
bunem ereb ereb to son mafen.
3 Aya ã bouweĩ yũya nigin od enei to wogõ auf.
Ere nigin, aya mogo oron, are ãgenei ibodõya
modoũ, amã waumã bun ado nigin, amã ã geid
mata tabodõf be, gare tauf.
4 Aya ã nigin fatuk bagai momoi au fen, fatuk
bagai ã yeneĩ alesef. Aya wau fatuk bagai yalesef,
nemã morõ ganan bun, neu wau kulĩya gogũ
felef.
5 Sain amã Masedonia masin, nemã bouwamã
enei si inoya san, anĩ ere, amã siri ganan bun

‡ **6:17:** Asaia 52:11; Esekiel 20:34, 41 § **6:18:** 2 Samuel 7:14; 7:8

darau difanaman, serẽ kiwai difanamã mog,
nameman kumĩ ado.
6 Anĩ ere, Negur ĩ waud morõ adodo waud yo
fedidig, Taitus isin bunem ĩ waumã yo fen.
7 Are, in isin bunem dogol sã, anĩ ere, wau yo
fiya ĩ wenẽgen anĩ bunem ado. Ã aya uleyagauf
nigin bagai oroyein, ereb wõ yen anĩ nigin ãgenei
awaun yeya odug fen, ã aya nigin kisi fatuk bagai
walegedig anĩ ĩ irokanaman, anĩ bunem, neu
kulĩya odug bagai iselen.
8 Aya neu pas bunem wauĩ gudũ fiya afenein,
anĩ nigin, aya uruwa bun awaun aun. Anĩ ere,
gama aya anĩ nigin to awaun auf, ere nigin, aya
ailef, are neu pas anim, sain naal bagai dogol
wauĩ gudũ fen.
9 Anĩ ere, gama aya wau al fef, are wauĩ
gudũ fiya afenein anĩ nigin sã, anĩ ere, ãgenei
wauĩ gudũ fiya anim, wauĩ faleiya bun irouleyein
nigin. Ere nigin, ã Negur nẽ oroya kilei wauĩ gudũ
fen, anĩ nigin, amã ã daũ fiya to mafenein.
10 Wau gudũ fiya Negur nẽ orof kilei anĩ, wau
faleiya irousi, kel yaleya bun irouledig, anĩ nigin,
ada to awaun taudig, anĩ ere, tenebur nẽ wau
gudũ fiya laa irousidig.
11 Negur nẽ wau gudũ fiya eneim, ã bun faat
yun anĩ ulogouf, are ereb totol bagai wauĩ irõdig,
morõ wõ yen anim to lai yeĩf nigin ereb ã aug
madur gedig, ereb sane nigin seye gedig, ereb
Negur nigin anini gedig, ereb taka nigin bagai
oroyeĩdig, ereb kabĩ totol walegedig, ereb sane
age fen bun mala solo wenẽgedig. Ereb ereb
ganan bun, ã aug enei nigin kũ fenẽya taka sã anĩ
yaor gen.

12 Anĩ nigin, aya ã bun atoton are, taka ĩ sane
age fen be, takam ĩ bun sane age fen anĩ nigin sã,
anĩ ere, ã amã nigin naig ge wauĩ wanamãgef anĩ,
Negur mala bun aug ulogouf nigin age afen.
13 Enei ganan nigin amã waumã yo fef.

Amã waumã yo fiya anĩ teten, amã Taitus ĩ
fatuk bagai wau al fen anĩ mail fen, fatuk bagai
waumã al fen, ere nigin, yogon uur ã ganan
bunem filolõ fen.
14 Aya ĩ bun yeneĩ alesen, age afe di, ã aya mama
to wanagen. Anĩ ere, ereb amã wogõ mayein anĩ
ganan momoi, age fiya gen, amã Taitus bun yeneĩ
malesen areg, momoi anĩ yaoren.
15 Ã ganan ĩ dõg fen, aniniya ado tererẽya
bunem ĩ walegen anĩ, ĩ kisif fen, ã nigin yogon
wau laa fiya mugi bagai ilen.
16 Aya, ereb ereb ganan bun, ã nigin, sã momoi
auf nigin, wau al fef.

8

Wau Ifenẽya Bunem Kolekta Inoya

1 Turamã tar, amã, ã wau ifenẽya Negur Mase-
donia sios ifenẽdin anĩ keleĩ youf nigin oromak.
2 Idi morõ odug bagai dale fen, maleg bagai
dibodon, anĩ ere, idi neid waud kulĩya mugi ado
bun, idi isennẽdiya nigin kolekta moni musei
difenẽdin.
3 Aya kurõ afeis eig au arokeneik, idi ifenẽdiya
kisi feleya ado, anĩ wal fesiyag difenẽdin. Dogo
neid oroyam,

4 idi Negur nẽ tamo kayau isennẽdiya kabĩ amã
geid malouf, are dem de fen, anĩ nigin totol bagai
dirokanaman.
5 Age dife fen, idi, amã idi nigin kisi mafen kilei,
to age difen, anĩ ere, idi anĩ wal fiya age difen. Idi
dogo anĩ ketem Odug difen ken, anĩ dumen Negur
nẽ oroya dõ de, idi dogo amã difanaman.
6 Anĩ nigin, amã Taitus totol bagai marokenen,
ĩ uruwa bun gariya inon nigin, wau ifenẽya nẽ
kabĩ enei ã buneg bure falauf nigin marokenen.
7 Anĩ ere, ã ereb ereb ganan bun, momoiya bun,
wogõ bun, keleĩ bun, wauĩ adok irõya ganan bun,
ãgenei wauĩ amã nigin laa fiya bun, kisi feleya
ago gef gen, wau ifenẽya nẽ kabĩ enei buneg ã kisi
feleya ago gouf.

8 Aya ã ago gouf bagai nigin sii fiya to afeneik,
anĩ ere, aya sios tunĩ kabĩ totol dalef anĩ bunem,
ãgenei wauĩ laa fiya anĩ, momoi be sã be anĩ es
ayeĩf.
9 Ere nigin, ã neda Odug Jesus Kristus nẽ wau
ifenẽya keleĩ, are ĩ safina kisi feleya, anĩ ere, ã
nigin ĩ maleg wõ yen, are yogon maleg bunem ã
safina kisi feleya wõ gouf nigin, ĩ age fen.

10 Aya enei nigin neu kisi, ãgenei biya fiya nigin
afeneik. Yar tubu bun, ã ket wenẽdigen anĩ dogol
sã, ã ago gouf nigin wauĩ iseya anĩg adon.
11 Gama kabĩ anĩ udikalagauf, anĩ bunem, ã ago
gouf nigin, ãgenei oroya totol bagai ibodon gen, ã
safina kisi feleya kilei kabĩ anĩ bure walagauf.
12 Oroya anĩ an ibodõf are, Negur ereb tamo
taka safina ado kilei anĩ yalouf, ereb tamo taka
safina sã bunem sã.

13 Amã nemã oroya, tunĩ waud karika ifenẽdi
di, ã wauĩ morõ ifeneik anĩ sã, anĩ ere, ganan kisi
kisi feleya ibodõy*a* nigin oromak.
14 Sain enei bun, ãgenei ereb ereb musei anim,
ereb idi lau difef anĩ gadõ gouf, anĩ bunem, dogo
neid ereb ereb musei animeg, abag ereb ã lau
gef anĩ gadõ difouf, age dife di, kisi kisi feleya
ubodõgouf,
15 are Negur nẽ Itotoya eig ye irok kilei, "Taka
ĩ safina musei kuru fen, ĩ musei bagai to yalen,
taka ĩ naal kuru fen, ĩ to lau fen."*

Taitus Korin Sur Difiyen

16 Aya, Negur ĩ, kisi aya ã nigin ado kisi de
tekelei, Taitus nẽ wau bun inon nigin, Negur de
afiyek.
17 Ere nigin, Taitus ĩ, nemã od ã ki yeĩy*a* nigin
anĩ, de ye fen, ĩ yogon wau irõy*a* odug bagai ado,
yogon oroyam ã gein isif.
18 Amã, turamã taka biya od bun yogon kabĩ
nigin, sios ganan yana dalesedig anĩ, Taitus ado
sur mafedif.
19 Enei dogol sã, turamã ĩ anĩ, wau ifenẽy*a* nẽ
kabĩ enei bun, amã geid mayok malauf nigin,
siosem digirnen, kabĩ are, amã Odug bun fula
fiya medeĩy*a* marousiyouf nigin ado, amã nemã
isennẽdiy*a* nigin waumã irõy*a* mafelnẽdiyouf ni-
gin kabĩ malef anĩ.
20 Amã, wau ifenẽy*a* bunem ege luwa musei
dinon enei, lo ma mog, tunĩ anĩ nigin od sane to
dirõf nigin oromak.

---

* **8:15:** Eksodas 16:18

21 Ere nigin, amã Odug mala bun ado, tamo
meleid buneg, ereb madur bagai anĩ age mafouf
nigin lo mafedig.
22 Amã, turamã taka, idi geid sur mafedif, ĩ amã
sain musei es mafiye ken, ĩ ereb ereb musei bun
kabĩ totol yaledig anĩ mailedig, ĩ ã nigin fatuk
bagai momoi yef nigin, ĩ gama isennẽdiya nigin
kabĩ totol yaleya orib yef.
23 Taitus nigin, ĩ neu tã tar taka, ĩ ã nigin
neu kabĩ turau; nemã turamã tar nigin, idi sios
neid arũ tamo, Kristus bun fula fiya medeĩya
dirousidig.
24 Anĩ nigin, ãgenei wauĩ laa fiya nẽ kaũ ado,
amã ã yeneĩ malesedig anĩ nẽ gariya nẽ kaũ,
tamo eneidi ufelnẽdigouf, anĩ bunem, sios idi anĩ
dilouf.

9

1 Ã mogo keleĩ nigin, aya Negur nẽ tamo kayau
bun kabĩ enei nigin baban to atotkeneĩf.
2 Ere nigin, aya isennẽdiya nigin ãgenei wauĩ
irõya totol anĩ kelei ken, Masedonia tamo kayau
bun yeneĩ alesedig, are yar tubu bun tamal isi,
gama ã Akaia an isennẽdiya nigin dodok gen anĩ
arokenẽdi di, isennẽdiya nigin ãgenei wauĩ irõya
totol anim, idi musei waud fã yen.
3 Anĩ ere, aya turau tar sur afedin, are amã ã
yeneĩ malesedig anĩ enei bun ege to ilauf, anĩ ere,
ã aya aron gen dodok gouf nigin, age afen.
4 Ere nigin, Masedonia tamo tunĩ aya geid masi
fen, ã dodok fiya sã anĩ dilouf are, amã ã nigin
momoiya age fiya ado nigin mama malouf, ãg
mama yeĩf nigin ereb od taka sã.

5 Anĩ nigin, aya kisi afen, aya turau tar totol
bagai arokenẽdi di, idi ketem ã gein dile fen,
ã wau ifenẽya nẽ ege luwa musei wenẽdigouf
urõgen anĩ nigin dodok fiya bure difalauf, are
deuf, aun. Age dife di, wau ifenẽya nẽ ege luwa
dodok fiyauf, are nugo yeĩya bunem ege luwa
inoya sã.

Wau Ifenẽya Bunem Safina Ifenẽya

6 Enei karĩ walagauf, aib taka faat musei sã
irarak, ĩ musei sãg kusu fouf, aib taka faat musei
irarak, ĩ museig kusu fouf.
7 Tamo mugu mugu, ereb yogon wau bun
ifenẽya nigin kisi ifon anĩ ifenẽf, are wau morõ
bunem sã, takam nugo fiya bunem sã, ere nigin,
Negur ĩ tamo wau kulĩya bunem ifenek nigin wau
laa fef.
8 Negur ĩ wau ifenẽya ganan ã kisi feleya bagai
ifeneĩya kisi feleya, are ereb ereb ganan bun, ã
faimud ereb ã kisig fen, lau gef anĩ ganan waleg
fen, kabĩ biya ganan kisi feleya bagai ago gouf
nigin age fef.
9 Negur nẽ Itotoya eig ye irok kilei:
"Ĩ yogon safina firagagaũ feid fen, maleg ifenẽdin;
yogon madur bagai faimud ibodkalauf."*
10 Negur ĩ, faat irarãya tamo, faat ado yõya nẽ bret
ifenẽdig, ĩ ãgenei faat irarãya nigineg ifen ken,
musei inouf, agef fen, ĩ ãgenei madur bagai nẽ
kusu fiya odug inouf.
11 Negur ĩ ereb ereb ganan bun, ã safina ado
inoyeĩf, anĩ bunem, ã sain ganan wau ifenẽya

* **9:9:** Sam 112:9

bunem musei wenẽdigouf, ago ge di, idi amã bunem ãgenei ege luwa dale fen, Negur de difiyẽf.

12 Kabĩ enei ã walegedig anim, ereb Negur nẽ tamo kayau lau difef anĩ nigin dogol to isennẽdif, anĩ ere, ago ge di, musei idi Negur de difiyek buneg gogũ felef.

13 Kabĩ ã walegedig anĩ bunem, ã aug nigin yaor gen, anĩ nigin, tamo idi Negur yana dalesauf, ere nigin, ã Kristus nẽ biya od kurõ wesig fen, anĩ dõg fen, ã wau ifenẽya bunem idi adok ganan bun musei wenẽdigen.

14 Age de fen, ã nigin idi neid kosẽ bun, dogo neid waud ã bun isiyouf, ere nigin, Negur ĩ wau ifenẽya ereb ereb ganan wal fiya anĩ ã ifenein.

15 Negur nẽ ege luwa dir feleya kisi feleya sã anĩ nigin, Negur de tafiyẽf!

10

Pol Yogo Ne Kabĩ Nigin Isennẽya Od

1 Aya, Pol, tunĩ dirõdig, aya ã geid tabodok sain bun, are yukeleya dedig, aya ã geid to tabodok sain bun, are totol od irõdig dedig, aya Kristus nẽ imatkesiya ado molol nem eig au, ã arokeneik.

2 Aya asiyouf sain bun, aya tunĩ amã teneub enei nẽ lo fiya bun mabodõdig dedig anidi bun, aya totol od arõf nigin kisi afef gen, to age afouf nigin, aya ã agoneik.

3 Momoi, amã tenebur ein mabodok, anĩ ere, amã kusĩ nigin, tenebur ein age difedig gen to age mafedig.

4 Amã nemã kusĩ nẽ waila are, teneub enei nẽ
sã, anĩ ere, idi kau totol narĩ fiya nigin Negur nẽ
megeir ado.
5 Amã, monẽya ado, ereb ereb ganan Negur ni-
gin keleĩya nẽ naabura gudũ fiya nigin yogo iselef
anĩ, narĩ mafedidig, age mafe fen, amã kisi ganan
male fen, Kristus dõ fiya nigin marouledidig.
6 Sain ã, ãgenei dõ fiya ganan bun, kisi feleya
bagai wõ gouf, amã fe temeleid ganan darau
ifenẽdiya nigin dodok mafef anĩ kisi falauf.

7 Ã ereb ereb teten nẽ anĩ dogol lo gedig. Taka ĩ
yogo nigin Kristus nẽ ye fen, anĩ nigin totol bagai
momoi youf, amãg ĩ gen Kristus nẽ anĩ, ĩ baban
kisi fouf.
8 Aya, ã daũ yeĩya ban yalesneĩya nigin Odug
yana ifanaman anĩ nigin, yanau naal yaor afe
alesaufeg, aya anĩ nigin to mama fiyauf.
9 Aya neu pas bunem, ã kumĩ ifeneĩya nigin age
afef gen, ã kisi gef anĩ to orouf.
10 Ere nigin, tunĩ dirõdig, “In pas are morõ ado
fen, totol ado, anĩ ere, ĩ amã geid mabodok sain
bun, ĩ maleg le fen, yogon wogõ are ege iledig.”
11 Tamo age fediya idi keleĩ youf, amã ã geid to
tabodok sain bun, nemã pas bun amã naig be fiya
anĩ, amã ã geid tabodok sain bun, amã de dõ maf,
age mafouf bagai.

12 Amã, tunĩ dogo neid yeneid dalesedig idi
geid, kerẽ sã dede to mauf. Idi dogo, dogo nigin
dogo bun fele dife fen, dogo nigin dogo bun es
difef anidi, idi kisi biya sã.
13 Anĩ ere, amã yanamã to daũ wal ma fen,
malesauf, anĩ ere, amã kabĩ Negur igirkanaman

bun dogol yanamã malesauf, kabĩ are ã buneg
ilef.
14 Amã yanamã gerõ bagai to males maroulef,
amã ã gein to masim are, amã yanamã gerõ bagai
males maroulem, ere nigin, amã Kristus nẽ biya
od ado, ã geineg masin.
15 Amã tunim kabĩ dalen anĩ bun to daũ wal
mafe fen, yanamã malesedig. Nemã waumã iseya
are eig fiya, ãgenei momoiya odugef isele di, ã
atun amã nemã kabĩ akor fatuk bagai bilalaũ fef
ilauf,
16 anĩ bunem, amã ãgenei akor wal mafesil fen,
biya od wogõ mauf. Ere nigin, amã tamo taka nẽ
akor bun kabĩ dalen anĩ nigin, yanamã yaleseya
to oromak.
17 Anĩ ere, “Taka ĩ yana yalesef, ĩ Odug bun yana
yalesauf.”*
18 Ere nigin, taka ĩ yogo yana yalesef nigin,
Negur to de yedig, anĩ ere, taka ĩ Odugem yana
yalesef anĩ, Negur de yedig.

11

Pol Idegẽya Aposel Geid

1 Ã aya utornag len, neneya od naal wogõ auf
nigin aya wau irok, anĩ ere, ã mogo yeir ago gef.
2 Aya ã bun Negur nẽ kiyeĩ bunem kiyeĩ afeneik.
Aya ã aiweĩ tekelei, Kristus bun agirnein, are aya
ã kayau taulei bagai gen, ĩ gein arouliyeĩf nigin
age afen.
3 Anĩ ere, Eva gogourem ed fe idegnen gen,
ãgenei kisi sane le di, ã ãgenei wauĩ bun, Kristus

* **10:17:** Jeremaia 9:24

bun ãgenei momoiya ado kisi karẽtut utorõg fen,
sane lauf nigin, aya kumĩ auf.
4 Takam ã gein isi fen, Jesus taka nigin, amã
wogõ mayein anĩ nigin gen sã, wogõ youf be,
ã uur fire, uur ã walegen gen sã anĩ walogouf
be, ã biya od fire, biya od ã walegen gen sã anĩ
walogouf are, ã anĩ karika bagai karĩ wedigedig.
5 Anĩ ere, aya kisi afef, aya aposel yeneid odug
anidi farumen to bagai abodok.
6 Aya wogõya nigin biya sã be, anĩ ere, aya keleĩ
ado. Amã, enei, ã bun naab ganan bun, ereb ereb
ganan bun yaor mafen.
7 Aya yug nigin aukesil fen, Negur nẽ biya od
mala sã ege bagai wogõ ayein bunem, ã alesnein
anĩ mosor de?
8 Aya ã aruneĩ yaleya nigin, sios tunĩ bun tamal
isennaya alen anĩ, sios tunĩ idi bun tamal bẽ alen
gen.
9 Takag, sain aya ã geid tabod ken, ereb taka
nigin lau afen, aya ã taka to morõ afenein, ere
nigin, turau tar Masedonia bun tamal disin idi,
ereb aya lau afen kisi feleya bagai difanan. Ereb
ereb ganan bun, aya yug ã morõ ifeneĩya ator ken,
toku age afouf.
10 Kristus nẽ momoi anĩ, aya nameun ibodok
nigin, taka nem Akaia provins bun neu yanau
yaleseya enei to katĩ falauf.
11 Ere nigin? Aya ã nigin wau laa fiya sã nigin
de? Negur ĩ keleĩ, aya ã nigin wau laa fedig!
12 Aya ereb ereb nigin idi yeneid dalesedig anĩ
bun, amã idi geid tekelei ya anĩ karĩ douf nigin
orodidig anidi neid naabureid gudũ fiya nigin,
ereb aya age afef anĩ, toku age afouf.

13 Ere nigin, tamo age fediya are idegẽya aposel
fen, idegẽya kabĩ tamo, idi Kristus nẽ aposel
neweid dale fen, kabĩ daledig.
14 Are terẽya sã, ere nigin, Satan ĩ yogo bagai
fula fiya nẽ engel nawa yaledig.
15 Anĩ nigin, Satan nẽ kabĩ tamo idi, madur
bagai nẽ kabĩ tamo neweid dalouf are, to terẽ
tauf. Idi neid didikalauf bun, idi age difedig kilei
dalouf.

Pol Yogon Kabĩ Nigin Morõ Musei Yalen

16 Aya baban arok, taka nem aya nigin neneya
tamo to youf. Anĩ ere, ã ago gouf are, aya neneya
tamo gen waleyag, anĩ bunem, ayag yanau naal
alesauf.
17 Aya yug yanau yaleseya enei bun, aya Odug
gen to wogõ auf, anĩ ere, neneya tamo gen wogõ
auf.
18 Musei idi, teneub enei nẽ tamo kayau age
difedig gen, yeneid dalesedig nigin, ayag yanau
alesauf.
19 Ã kisi biya bagai ado nigin, ã wauĩ al fiya ado
neneya tamo karĩ wedigedig!
20 Ere nigin, taka nem ã ferfer ineneik, ereb
ereb ganan bun ã kadir ineneik, idegẽya bun
yaleyeik, yogo yana yaor falaisi ilun iselef be,
weleĩ fã fef bun, ã karĩ wiyẽgedig.
21 Aya momoi eig au arok nigin mama fiyaf, are
amã felu reya bagai nigin to age mafedig!

Anĩ ere, taka ĩ totol ino fen, ereb taka nigin
yana yalesauf are–aya neneya tamo gen wogõ
auf–ayag totol ano fen, yanau alesauf.

22 Idi Hibru tamo de? Ayag anĩ. Idi Israel tamo
de? Ayag anĩ. Idi Abraham nẽ ibor nẽ tubu tar
de? Ayag anĩ.
23 Idi Kristus nẽ kabĩ tamo de? (Aya wadã gen
eig au wogõ auf.) Aya idi wal fediya. Aya idi wal
fediya kabĩ aledig, aya kalabus bun idi wal fediya
abodõdig, aya idi wal fediya wagĩ difiyadig, age
de fen, aya laa bun baba baban dinenan.
24 Juda idi aya sain faif bun teti nain wagĩ
difiyan.
25 Sain towo bun, aya tibogem wagĩ difiyan,
sain tekelei bun, aya meeinem dinan, waag aya
abodon sain towo sanen, aya, bõ taka ado gaa
taka ado, maaĩ atun abodon.
26 Aya toku ayok bun, kuwei sane waila wal
afen, bẽ tamo nẽ waila wal afen, neu fõ turau tar
geid kiwai wal afen, haiden geid kiwai wal afen,
taun bun kiwai waila wal afen, gerere tuan kiwai
waila wal afen, maaĩ bun waila wal afen, idegẽya
turau tar nẽ kiwai waila wal afen.
27 Aya kabĩ totol ale, morõ ado fen, sain musei
mulaĩ to ainẽdig. Aya naũ ado naan ail fiya fen,
sain musei saaf sã aledig. Aya menig fiya fen,
gemũ abodõdig.
28 Ereb ereb ganan anĩ sirin, aya naa ganan
bun, sios ganan nigin suwẽya morõ anim lai
fiyadig.
29 Aib felu re di, aya to felu rauf de? Aib mosor
bun iroule di, aya to wau morõ fiyauf de?

30 Aya yanau yaleseya nigin bagai youf are, aya
ereb ereb neu felu reya anĩ yaor fedig anĩ nigin
yanau alesauf.

31 Odug Jesus nẽ Dei, Negur, ĩ anĩ yana faimud
yaleseya, ĩ keleĩ, aya to adegek.
32 Damaskus oun, gawaman nẽ mudur, King
Areta farumen ĩ, aya yaleya nigin taun bobog bun
lo fiya tamo inenẽdin.
33 Anĩ ere, aya karam kuren dinena fen, kau
mosokoronem folo folõ difiya di, yogon iman
tamal ulõ aran.

12

Pol Nẽ Mala Seleulã Kurã Fiya Ado Yogon Kudag Kereuk Fiya

1 Aya yanau alesef alauf. Ereb mala to aloufeg,
aya Odug bunem malau seleulã kurã fen ado,
kurõ fesiya od alen anĩ wogõ auf alauf.
2 Aya tamo taka* Kristus bun ibodok anĩ keleĩ, ĩ
kulu yar fotin ilelen bun, Negurem yale, saa tano
towo bun irou iselen. Ĩ bouwa ado be, bouwa sã
be, aya keleĩ sã, Negur keleĩ.
3 Aya keleĩ, tamo enei–ĩ bouwa ado be, bouwa
sã be, aya keleĩ sã, anĩ ere, Negur ĩ keleĩ–
4 ĩ paradis bun irou iselen. Ĩ ereb ereb tamom
faded feleya kisi feleya sã, tamom wogõya nigin
katũ fiyen anĩ karĩ yen.
5 Aya tamo age fiya anĩ yana alesauf, anĩ ere,
aya yug nigin yanau to alesauf, aya neu felu reya
nigin dogol yanau alesauf.
6 Aya yana yaleseya nigin agirĩfeg, aya neneya
to abodõf, ere nigin, aya momoi anĩ wogõ auf. Anĩ
ere, aya yana yaleseya nigin atorok, are taka nem

* **12:2:** Tamo taka anĩ, Pol yogo nigin irok.

ereb aya age afef be, wogõ auf anĩ wal fe fen, aya
nigin fatuk to kisi fouf nigin age afef.
7 Kurõ fesiya odug bagai enei alen anĩ bunem,
aya yug yanau yaleseya katĩ feleya nigin, bouwa
bun kudag ifanan, Satan nẽ arũ tamo darau
ifanauf nigin bouwa bun yun, are aya yug yanau
yaleseya katĩ feleya nigin.
8 Sain towo, Odug aya bun anĩ yalelkanauf
nigin, aya ĩ agonen.
9 Anĩ ere, ĩ irokanan, "Neu wau ifenẽya õ nigin
kilei bagai, ere nigin, neu megeir felu reya bun
kisi feleya bagai wõ yef." Anĩ nigin, aya fatuk
bagai wau al fiya bun neu felu reya nigin yanau
alesauf, are Kristus nẽ megeir aya bun ibodõf
nigin age afouf.
10 Anĩ nigin, Kristus nigin, aya felu reya bun,
kono fiya bun, wau morõ bun, darau bun, morõ
bun, wau kulĩ yedig. Ere nigin, sain aya felu rauf
bun, aya totol adodig.

Pol Korin Tamo Kayau Nigin Suwẽ Yen

11 Aya yug nigin neneya tamo wõ aun, anĩ ere,
ã aya nugo wiyage di, aya age afen. Ã aya nigin
yanau walesegem, are dem, ere nigin, aya ege,
anĩ ere, aya aposel yeneid odug farumen to bagai
abodok.
12 Aya ã atun abod ken, ereb aposel bagai nẽ
anĩ, uris, ereb urug bagai ado, memelik, morõ
ganan bun, feseya sã anodin.
13 Aya sios ganan bun age afedig anĩ, ã buneg
age afen, anĩ ere, ereb tekelei dogol ã bun to
age afen, are aya ã isennaya nigin morõ taka

to afenein anĩ dogol. Neu kũ fenẽya enei nigin wedereĩ tu kel!

14 Gama aya eneim sain towo ki ayeĩf nigin saika afef, aya ã isennaya nigin morõ to afeneĩf, ere nigin, ereb aya orouf are, ãgenei safina sã, ã aug anĩ. Kesum sina tama nigin moni to kuru difedig, anĩ ere, sina tamam nedi gereneid tar nigin age difedig.

15 Anĩ nigin, aya wau al fiya odug bun, neu safinau ganan ã nigin araile fen, aya yugeg arailauf. Aya ã nigin wau fatuk afeneĩ di, ã aya nigin wauĩ naal bagai wanagauf de?

16 Ã tunĩ aya nigin urõgedig, 'Ĩ amã masennẽf nigin morõ to ifanaman, anĩ ere, ĩ idegẽya keleĩ bagai, idegẽya kor bunem gei famãdig,' gedig.

17 Aya tamo susur afedin anidi taka bunem, ã adegnei ken, ãgenei safina alen de?

18 Aya Taitus ã gein ileya nigin totol bagai aroken ken, aya amã turamã ĩ ado sur afedin. Taitus ĩ to idegnei ken, safineĩ yalen, ĩ age fen de? Amã kisi tekelei bun age mafe fen, naab tekelei dõ mafen, anĩ sã de?

19 Ã sain enei ganan, amã mug isennamãf nigin ã bun age mafedig be, kisi gedig. Amã, Negur mala bun, tamo Kristus nigin momoi def anidi gen, wogõ maudig. Ã nemã oboimã, ereb ereb ganan amã age mafef, are ã megeir walogouf nigin.

20 Sain aya asiyouf, aya ã nigin kisi afef gen to ailiyeĩya nigin be, ã aya nigin kisi gef gen to uleyageya nigin, aya kumĩ auf. Ã bun an, kusĩ, kiyeĩ, seyeya, fara fiya, ne tã bou yũya, dumen od

irõya, aya aya yeya be, ekul ge ufaregeya nigin,
aya kumĩ auf.
21 Sain aya baban asiyouf, neu Negur ã meleĩ
bun aya mama ifana di, musei kulu mosor dino
fen, amuyẽ, noli tobonunã fire fire ado, bouwa
nẽ oroya nigin totol sane wau fãya bunem waud
to falei difen anidi nigin, aya wau gudũ fouf nigin
kumĩ auf.

13

Idikeleya Nẽ Weder Irouya Od

1 Eneim sain towo ã gein asif. "Od ganan
isennẽya urom be, towom sigoredim kurõ difesiy-
ouf anĩ megeir gouf."*
2 Uruwa aya asi fen, baban asi ã geid tabodon
sain bun, aya wedereĩ irouya od arokeneĩ bure
afelen. Gama aya ã geid to tabod ken, anĩ ket,
idi uruwa mosor dinodin anidi geid tunĩ ganan
arokeneik: Aya kelau asiyouf sain bun, idi to
loloum afediyouf, anĩ ere, kafĩ fiya afenẽdiyouf,
3 ere nigin, ã Kristus ĩ aya bunem wogõ yef anĩ
ileya oroyeik. Ĩ ã bun kabĩ yaleya nigin to felu ref,
anĩ ere, ĩ ã atun megeir ado.
4 Ere nigin, momoi bagai, ĩ felu reya bun aa
tetek bun dun, anĩ ere, ĩ Negur nẽ megeir bunem
mata ibodok. Age fiya gen, amãg ĩ bun felu reya,
anĩ ere, Negur nẽ megeir bunem, amã ĩ geid mata
mabodõf. Age mafe fen, amã Negur nẽ megeir ã
atun yaor mafouf.
5 Ã momoiya bun ubodõgef be sã be anĩ, ulo-
gouf nigin ã aug es gouf. Ã aug kisig uleg. Kristus

* **13:1:** Diuteronomi 19:15

Jesus ĩ, ã bun ibodok anĩ ã to keleĩ de? Sãf are, momoi bagai, ã es fiya bun kubũ gef.
6 Anĩ ere, amã es fiya bun to kubũ maun anĩ ã ulogouf nigin, aya momoi auf.
7 Ã ereb sane taka to ago gouf nigin, amã Negur bun kosẽ mauf. Are amã es fiya bun to kubũ maun anĩ tamo kayau dilouf nigin sã, anĩ ere, amã es fiya bun kubũ maun gen dilemãfeg, ã ereb madur ago gouf nigin.
8 Ere nigin, amã ereb taka momoi anĩ to kiwai mafenek, anĩ ere, momoi nẽ nigin dogol age mafef.
9 Amã felu mauf bun, ã megeir adof nigin, amã waumã al fef. Ã kisi feleya bagai wõ gouf nigineg, amã kosẽ mauf.
10 Gariya eig fiya nigin, aya ã geid to tabod ken, enei atotof, are sain aya asiyouf, aya neu yanau bunem totol od ã to arokeneĩf nigin age afef, yanau are ã daũ yeĩya ban yalesneĩya nigin Odug ifanan.

Idikeleya Nẽ Aanya

11 Idikeleya bagai, turau tar, dabuo. Kisi feleya bagai wõ gouf nigin ago gouf, aya neu wogõ anĩ karĩg, kisi tekelei waleg, wauĩ inosiya bun ubodõg. Ago ge di, wau laa fiya ado wau inosiya nẽ Negur ã geid ibodõf.
12 Fateul umãya bunem, abob aan wiyẽg.
13 Negur nẽ tamo kayau ganan, nedi aanya ã bun sur difef.
14 Odug Jesus Kristus nẽ wau ifenẽya, Negur nẽ wau laa fiya ado, Awa Uur Fateul nẽ nigal yũya ã ganan bun ibodõf.

Mata Ifenẽya Nẽ Od
The New Testament in the Marik Language of Papua New Guinea
Nupela Testamen long tokples Marik

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Marik

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

Printed book ISBN 0868934534

The New Testament

in Marik

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2013-07-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files dated 31 Aug 2023
d7099f9d-3bdf-5620-8eb3-7e6c51cab7ea